

(၁) ယွေတုလီပုလဲလှာ အလကပီအဂီၢ်.

ဗူးတဲထီၣ်ယဖိခွါလှာအယံၤ, ဒီးယဖိမုၢ်လှာ
ဟီၣ်ခိၣ်အကတၢ်န့ၣ်တက့ၢ်.
ဒီးလှာယတုလီအီၤလှာယလကပီအဂီၢ်,
ဝံယစ့ၢ်ယၤ ၄၃၆-၅

ယွေတုလီပုလဲလှာသီး ပကမၤဖျါဒိၣ်ထီၣ် အကတုကညီၣ်
ဒ်မဲၣ်ထံကလၢပီလှာ ပကွၢ်တၢ်အိၣ်လှာအယံၤ (Telescope)
မၤဖျါဒိၣ်ထီၣ်ဆၣ်သ့ၣ်တဖၣ်အသီးလီၤ. အဝဲတုလီပုလဲလှာသီး
ကပပ်ဖျါထီၣ်အတၢ်ဂ့ၤတၢ်ဝါ ဒီးအတၢ်မုၢ်တၢ်တီၤဒီး
အတၢ်ယံၤတၢ်လၢ ဒီးအတၢ်က့ၣ်သ့ ဒီးအတၢ်တီၤတၢ်လီၤ
အဂီၢ်လီၤ. တၢ်လှာအမၤပပ်ဖျါထီၣ်ယွေအလကပီ
အဒိၣ်ကတၢ်န့ၣ်ဟဲဝဲဒၣ်လၢ တၢ်မုၢ်လၢလှာအပူၤယီၣ်ယီၣ်
ဒ်အဝဲမုၢ်တၢ်ခဲလၢာ် အသီးန့ၣ်လီၤ. အခိၣ်ပညီမုၢ်ဝဲ ယွေဒီးန့ၣ်
တၢ်ခဲထီၣ်ပတြၢဒီး ပဒီးန့ၣ်တၢ်သ့ၣ်ဖဲသးညီၣ်လီၤ. ယွေတုလီ
ဝဲဒၣ်ပုၤ, လၢတၢ်န့ၣ်အယံၤ အဝဲဒီးဘၣ်တၢ်မၤလကပီ
အဒိၣ်ကတၢ်လၢ ပုၤဖဲပသ့ၣ်မဲသးမုၢ်လၢအပူၤန့ၣ်လီၤ.

(၂) ပုၤတညီၣ်တၢ်ခဲဒဲး တဘၣ်အိၣ်မုၢ်လှာ ယွေအလကပီအဂီၢ်.

မၤသးဖိန့ၣ်ဒီး သုအိၣ်တၢ်မုၢ်ဂ့ၢ်, သုအိၣ်တၢ်မုၢ်ဂ့ၢ်,
ကယဲၣ်တၢ်လၢသုမၤမုၢ်ဂ့ၢ်, မၤတၢ်ခဲလၢာ်လၢ
ယွေအလကပီ အဂီၢ်တက့ၢ်.
ဝကရံၣ်သ့ ၁၀၄၃၁

မုၢ်ယွေတုလီပုလဲလှာ လှာအလကပီအဂီၢ်ဒီး , တၢ်န့ၣ်
မုၢ်ဒၣ်လၢ ပကဘၣ်အိၣ်မုၢ်လှာ အလကပီအဂီၢ်လီၤ. တၢ်လၢ
ပကဘၣ်မၤအိၣ်ဟဲဝဲဒၣ်ဒ် ယွေအတၢ်တီၤပပ်လီၤ. လၢတၢ်န့ၣ်
အယံၤ တၢ်လၢပကဘၣ်မၤ အဆိကတၢ်န့ၣ်မုၢ် တၢ်ပပ်ဖျါထီၣ်
ယွေအလကပီအပူၤလၢ တၢ်သ့ၣ်မဲသးမုၢ်လၢအပူၤခဲလၢာ် ဒ်အမုၢ်
တၢ်လၢပဂီၢ်လီၤ. တၢ်န့ၣ်မုၢ်တၢ်အိၣ်ယွေ အထူးအစိတၢ်နီၣ်
(မၤသဲ ၂၂၄၅) ဒီးတၢ်စ့ၢ်န့ၣ်အိၣ်(၁ယံၤဟ့ၣ်၅၄-၄) ဒီးမုၢ်တၢ်ဟ့ၣ်
တၢ်ခဲထီၣ်ပတြၢဆူအအိၣ်လီၤ (မဲးထီၣ်ပတြၢ ၁၀၀၄၂-၄)
တၢ်န့ၣ်မုၢ်တၢ်ဒိကန့ၣ်တၢ်လၢအမုၢ်အတီၢ်ခဲလၢာ်အဂံၢ်အထံးလီၤ,
လီၤဆီဒၣ်တၢ်တၢ်အိၣ်ပုၤဂၤန့ၣ်လီၤ. (ကလီၤမဲ ၁၄-၅)

**(၃) ပဝဲတီးဂၤဒဲး ပလီၤတီၣ်တုၢ်လၢတၢ်မၤလၢ မၤကပီ
ယွေဒ်ပတြၢမၤအသိး**

အဂ့ၢ်ဖိအံၤ, ပုၤခဲလၢာ်မၤတၢ်ခဲဒဲးဘးဒီး တဆူးန့ၣ်ဘၣ်
ယွေအလကပီအဂီၢ်.
(ရိမုၢ် ၃၄၂၃)

တၢ်အခိၣ်ပညီ “တဆူးန့ၣ်ဘၣ်ယွေအလကပီအဂီၢ်”
န့ၣ်မုၢ်တၢ်မနုၤလဲၣ်? တၢ်န့ၣ်အခိၣ်ပညီမုၢ်ဝဲ ဒ်ပကဘၣ်မုၢ်ပုၤလၢ
အဒီးန့ၣ်ဘၣ် ယွေအတၢ်န့ၣ်ဒီး အတၢ်ပပ်လုၢ်ပပ်ပုၤပုၤ
အသိးန့ၣ် ပတဒီးန့ၣ်ဘၣ်နီၣ်တဂၤဘၣ်လီၤ. ပတသ့ၣ်မဲ
သးမုၢ်ဘၣ်လၢ အကတုကညီၣ်ဒီး လဲၤတၢ်လၢအကျဲ
အတၢ်ပီၤဘၣ်လီၤ. ပယုဒၣ်ပတၢ်သ့ၣ်မဲသးမုၢ်လၢ
တၢ်ဂ့ၤတၢ်ဂၤသ့ၣ်တဖၣ်, ဒီးပပပ် လုၢ်ပပ်ပုၤဒိၣ်န့ၣ်ယွေ,
လၢအလီၤပလီၤဒီးတၢ်ဘါတၢ်ဂီၤတၢ်ဖိၣ်လီၤ(ရိမုၢ် ၁:၂၀-
၂၃). မဲတၢ်ကမၤဖဲအိၣ်ထီၣ်လၢဟီၣ်ခိၣ်ချၢန့ၣ် ပတြၢသဒါ
တုၤယွေလၢကဘၣ်မုၢ်ပတၢ်သ့ၣ်မဲသးမုၢ်ခဲလၢာ်အလီၤလၢ
ပပပ်လုၢ်ပပ်ပုၤန့ၣ်လီၤ. (အုၤဖူးစူး ၂:၃). တၢ်အံၤမုၢ်တၢ်
လီၤပျံၤလီၤဖူးလၢပမၤကမၤန့ၣ်ဘၣ်ယွေ အကတုကညီၣ်န့ၣ်လီၤ.

(၄) ပဝဲတီးဂၤဒဲး ပမုၢ်ပုၤလၢအဘၣ်ယွေအတၢ်ခံၣ်ညီၣ်

တၢ်ခဲဒဲးဘးအဘူးအလဲမုၢ်တၢ်သံလီၤ. ရိမုၢ် ၆:၂၃

ပမၤအံၣ်မၤဆဲးဘၣ်ယွေအလကပီခဲလၢာ်လီၤ.
မုၢ်ဒ်လဲၣ်? မုၢ်လၢပအံၣ်တၢ်ဂ့ၤတၢ်ဂၤသ့ၣ်တဖၣ်
အါန့ၣ်ယွေလီၤ. မုၢ်လၢပတၢ်တသ့ၣ်ညါဆၢကတၢ်ဘျးတၢ်ဖိၣ်,
တၢ်သးဒ်ဂ့ၤဒ်ဝီၤ, ဒီးတၢ်တဒိကန့ၣ်ဘၣ်တၢ်လီၤ. လၢတၢ်န့ၣ်
အယံၤ ယွေဒီးသဒါကွဲၣ်ပဝဲတီးဂၤလၢ တၢ်သ့ၣ်မဲသးမုၢ်
လၢအလကပီအပူၤ တဘိယုၢ်ယီၤလီၤ. “အဝဲသ့ၣ်ကဘၣ်
အတၢ်ခဲဒဲးဘးလၢ တၢ်ဟး ဂီၤအထူးအယိၣ်လၢယွေအမဲၣ်ညါ,
ဒီးအစိကမီၤအလကပီအဂီၢ်အိၣ်” (၂သးစၢလနံ ၁:၉).
လံၣ်စီဆဲးအသိတကတြၢအပူၤတဆဲးဘျး-ဒီးတဆဲးဘျးန့ၣ်
ဘၣ်တၢ်သ့ၣ်လၢ ယုၣ်ရုၤအနီၣ်ကစၢ်ဒၣ်ဝဲလီၤ. တၢ်အံၤတမုၢ်
တၢ်ကတီၤ ဝံၣ်စီန့ၣ်လၢ ပုၤဆုၤတၢ်ကစီၣ်လၢ အသးဒိၣ်
တဖၣ်န့ၣ်ဘၣ်. တၢ်အံၤမုၢ်တၢ်ဟ့ၣ်ပလီၤလၢ အရူၤဒိၣ်မးလၢ
ယွေအဖိခွါပုၤလၢအသံးသိး အကအုၣ်တုၤဒိၣ်တုၤပုၤတၢ်ခဲဒဲးဘးဖိ
သ့ၣ်တဖၣ်လၢ တၢ်ဆိၣ်ယီၣ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်န့ၣ်ပဝဲသ့ၣ်တဖၣ်

ပတပပ်ဒိၣ်ဒ်အမုၢ်တၢ်ဟးဂီၤအလီၤဖးဒိၣ်ဘၣ်.
လံၣ်စီဆဲးမုၢ်ပပ်ကတီၢ်အတၢ်ဒုးန့ၣ်ပပ်ဖျါဘၣ်လၢ
ပုၤဟ့ၣ်ပုၤကညီၣ်အတၢ်လိၣ်အခိၣ်တယၣ် ဖဲအံၤန့ၣ်,
ပဝဲတီးဂၤဒဲးပကဟးဂ့ၤဟးဂီၤလၢတၢ်မုၢ်လၢ တအိၣ်
ခဲကိၣ်တယၣ်အပူၤလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်သန့ၣ်က့ လံၣ်စီဆဲးအတၢ်
ပပ်ဖျါ တဆိကတီၢ်ဖဲ တၢ်လီၤအံၤဘၣ်.

**(၅) ယွေဆုၤလီၤတုၤအဖိခွါထဲတဂၤလၢ အမုၢ်ယုၣ်ရုၤဒ်သိး
တဟ့ၣ်ပုၤတၢ်မုၢ်အထူးအယိၣ်ဒီးတၢ်သးခု**

တၢ်ကတီၤလၢအမုၢ်အတီၢ်,
ဒီးပုၤလၢပုၤခဲလၢာ်တုၤလိၣ်တထံၣ်မုၢ်အအံၤ,
ယုၣ်ရုၤခရံၣ်ဟဲလီၤလၢ ဟီၣ်ခိၣ်ချၢ,
ဖိသိးအကအုၣ်တုၤဒိၣ်တုၤပုၤတၢ်ခဲဒဲးဘးဖိ, -----
ဝကံၤမသး ၁၁၅

တၢ်သးခုကစီၣ်မုၢ်ဝဲဒၣ်ခရံၣ်သံဝဲလၢ ပုၤတၢ်ခဲဒဲးဘးဖိ
ပဝဲတီးဂၤဒဲးအဂီၢ်လီၤ. ဒီးအဝဲဒၣ်ဝဲၤဆၢထၢၣ်သမုၢ်ထီၣ်လၢ
တၢ်သံလၢနီၣ်ခိ ဖိသိးအကပပ်ဂၢ် ပပ်ကျၢကတုၤအဝဲအတၢ်သံအံၤ
အတၢ်အုၣ်တုၤဒိၣ်တုၤ အစိကမီၤဒီး ဖိသိးကစိးထီၣ် တၢ်မုၢ်
အထူးအယိၣ် အပဲတြၢဒီးတၢ်သးခုလီၤ (ဝကရံၣ်သး ၁၅:၂၀).
တၢ်အံၤအခိၣ်ပညီမုၢ်ဝဲ ယွေပုၤပုၤလၢအတၢ်ကမၤအိၣ်ပုၤတၢ်ခဲဒဲး
ဘးဖိခဲလၢာ် အတၢ်ကမၤသ့ဝဲ ဒီးပပ်တီၤပပ်လီၤတုၤဝဲလီၤ (ရိမုၢ်
၃:၂၅-၂၆). “အဂ့ၢ်ဖိအံၤ, ခရံၣ်ဒီးတၢ်စ့ၢ်တီး တဘျီလၢ
တၢ်ခဲဒဲးဘးအယံၤ, ပုၤတီၤပုၤလီၤလၢ ပုၤတတီၤတလီၤအဂီၢ်,
ဖိသိးအကဆုၤန့ၣ်ပုၤဆူယွေအအိၣ်လီၤ” (၁ပုၤတရူး ၃:၁၈).
တၢ်ဟဲတုၤကဒါတုၤဆူယွေအအိၣ်န့ၣ် မုၢ်တၢ်ထံၣ်န့ၣ်တုၤ
တၢ်သ့ၣ်ဖဲသးညီၣ်လၢ အယိၣ်ဒီးအဂၢ်အကျၢခဲလၢာ်အလီၤလီၤ.

**(၆) တၢ်ဘျးတၢ်ဖိၣ်တဖၣ်လၢ ဘၣ်လၢဒီးခရံၣ်အတၢ်
တုၤသံအသးန့ၣ် ပုၤလၢအဒီးန့ၣ်တဖၣ် မုၢ်ပုၤလၢ
အပီၤယုၣ်လီၤအသး ဒီးစ့ၢ်တုၤန့ၣ်တုၤအီၤလီၤ.**

မၤသးဖိန့ၣ်ဒီး ဖိသိးသုတၢ်
ခဲဒဲးဘးကဘၣ်တၢ်တြၢကွဲၣ်. . . သုၣ်နီၣ်ပီၤယၢ်လီၤတုၤသုသး,
ဒီးယုၣ်လီၤတုၤသုသးတက့ၢ်.
မၤတၢ် ၃:၁၉-၂၀
စ့ၢ်တုၤန့ၣ်တုၤတစၢ်ယုၣ်ရုၤခရံၣ်တက့ၢ်.
ဒီးန့ၣ်တုၤလၢတၢ်အုၣ်တုၤဒိၣ်တုၤန့ၣ်, ဒီးန့ၣ်ဟ့ၣ်ဖိလီၤ.
မၤတၢ် ၁၆:၃၁

တၢ်ပိၤယၢ် လီၤသး ” အဒိပညီမ့ၢ်တၢ်ယၢ်တၢ်ဒါကျဲသးလၢ တၢ်ဒဲးဘးအတၢ်ဆိၣ်လီၤတၢ်တဖၣ်လီၤ. “တၢ်စ့ၢ်တၢ်န့ၣ်” အဒိပညီမ့ၢ်ဝဲတၢ်သ့ၢ်မံသးမ့ၢ်လၢယွၤအတၢ်တိၣ်ပၣ်လၢပၤဂီၢ်ခဲလၢ်လၢယၢ်ရှုးအပူၤန့ၣ်လီၤ. “ပုၤလၢအစ့ၢ်ကျဲန့ၣ်ကျဲယၤန့ၣ်” ယၢ်ရှုးစံးဝဲ, “တၢ်တသ့အသးလၢဂၢၢ်ဘၣ် အသးလၢ ထံဘၣ်” (ယီၤဟၣ် ၆:၃၅). ပတၢ်ကြးဒီးန့ၣ်ဘၣ်တၢ်အုၣ်တုၤဒိၣ်တုၤဘၣ်. ပကြးဒီးန့ၣ်တသ့စ့ၢ်တီးဘၣ် (ရိမုၤ ၄:၄-၅). တၢ်န့ၣ်မ့ၢ်တၢ်ဘျးတၢ်ဖိၣ်လၢတၢ်န့ၣ်အယီၤလီၤ (အ့ဖးစူး ၂:၈-၉). တၢ်န့ၣ်မ့ၢ်တၢ်ဟ့ၣ်ကလီၤလီၤ (ရိမုၤ ၃:၂၄). ပမ့ၢ်တဟ့ၣ်ကယၢ်အိၣ်လၢတၢ်ခဲလၢ်အဖိခိၣ်န့ၣ် ပကဒီးန့ၣ်ဘၣ်လီၤ (မးသဲ ၁၃:၄၄). ပမ့ၢ်မၤဒ်န့ၣ်အသိးဒီး ယွၤအတၢ်တိၣ်ပၣ် ကလၢထီၣ်ပုၤထီၣ်ဘၣ်ယး အတၢ်တုၤလီၤပုၤန့ၣ်လီၤ - ယွၤအလၢတပိၤအိၣ်ဖျါထီၣ်လၢပုၤဒီးပသ့ၣ်မံသးမ့ၢ်လၢအပူၤတဘိယုၤယီၤလီၤ.

မ့ၢ်နတဘၣ်မၤတၢ်မနုၤလဲၣ်?

နမ့ၢ်သးအိၣ်ဆၢန့ၣ်ဘၣ် တၢ်သ့ၣ်ခသးခလၢ အဟဲဝဲလၢ တၢ်သ့ၣ်မံသးမ့ၢ်လၢယွၤမ့ၢ်တၢ်ခဲလၢ်လၢနဂီၢ် လၢယၢ်ရှုးအပူၤန့ၣ်, တုၤန့ၣ်တစု ယွၤမၤတၢ်လၢနသးသမ့အပူၤလီၤ. အအံၤမ့ၢ်ကျဲတနီၤလၢနတဘၣ်မၤဆၢကျဲ တၢ်န့ၣ်တဖၣ်လီၤ. ယၢ်ကျဲနသးလၢ တၢ်ဒဲးဘး အတၢ်ဆိၣ်လီၤတၢ်တဖၣ်တကျဲ. ကိးထီၣ်ယၢ်ရှုးဒ်သိးကအုၣ်တုၤဒိၣ်တုၤန့ၣ် လၢတၢ်ဒဲးဘး ဒီးတၢ်စံၣ်ညီၣ်ယၢ် ဒီးတၢ်မၤတဲကျဲအပူၤန့ၣ်တကျဲ. “တယဲၤပုၤလၢ အတိးထီၣ်ကစၢ်အမံၤန့ၣ်, ကတုၤလၢတၢ်အုၣ်တုၤဒိၣ်တုၤအိၣ်လီၤ” (ရိမုၤ ၁၀:၁၃). စးထီၣ်အးလီၤနတၢ်မ့ၢ်လၢတဖၣ်လၢယွၤဒ်အမ့ၢ်တၢ်ခဲလၢ်လၢနဂီၢ်လၢ ယၢ်ရှုးအပူၤန့ၣ်တကျဲ. ဘိးယၢ်ကွံၣ်တၢ်ဒဲးဘး အတၢ်ဆိၣ်အစိအကမံၤ လၢတၢ်စ့ၢ်ကျဲန့ၣ်ကျဲ လၢတၢ်သးခ အလီၤဆီလၢ ယွၤတိၣ်ပၣ် တဖၣ်အပူၤန့ၣ်တကျဲ. စးထီၣ်ဖးလံာ်စိဆ့ ဒ်သိးနကထံၣ်ယွၤအတၢ်တိၣ်ပၣ် ဒိၣ်ဒိၣ်မ့ၢ်မ့ၢ်ဒီးလၢအလုၢ်ဒိၣ်ပုၤဒိၣ်တဖၣ်, လၢအမၤပုၤမၤဖျဲးန့ၣ်သ့န့ၣ်တကျဲ. “၂ပုၤတရူး ၁:၃-၄). ကွၢ်ယုတၢ်အိၣ်ဖိၣ်လၢ အစ့ၢ်နၢ်လံာ်စိဆ့ ဒီးစးထီၣ်ဘိယွၤဒီးအိၣ်မ့ၢ် ဒိၣ်ထီၣ်သယဲၤယုၢ်ဒီး ပုၤလၢအပၢ်လုၢ်ပၢ်ဖဲၣ်ဒုးရဲ) ပုၤခရဲၣ် ဒိၣ်န့ၣ်တၢ်ခဲလၢ်အဖိခိၣ်တဖၣ်န့ၣ်တကျဲ (ဖဲးလံးပံၤ ၃:ရဲ).

နကဘိးဘၣ်သ့ၣ်ညါယၢ်လၢတၢ်မ့ၢ်အကျဲလီၤ.
 တၢ်သ့ၣ်ခသးခလၢထီၣ်ပုၤထီၣ်ဝဲလၢနမံၣ်ညါ,
 တၢ်အမ့ၢ်အိၣ်လၢနစုထွဲလီၤထုလီၤယိၣ်လီၤ.
 စံးထီၣ်ပကြာ ၁၆:၁၁

တၢ်တစီၢ်အမ့ၢ်ကတၢ်လၢဟီၣ်ဒိၣ်ဒါန့ၣ်တၢ်တဘၣ်လီၢ် ဖိးမံလီၢ်အသး တအိၣ်ဘၣ်နီၣ်တဘိ ဘၣ်ယး နတၢ်သးခ အဒိၣ်ကတၢ်ဒီးယွၤအတၢ်စိဆ့ကတၢ်အဘၢ်စၢ်န့ၣ်ဘၣ်. တၢ်သ့ၣ် မံသးမ့ၢ်လၢ ယွၤမ့ၢ်တၢ်ခဲလၢ် လၢနဂီၢ် လၢယၢ်ရှုးအပူၤန့ၣ် မ့ၢ်တၢ်မၤဖျါဒိၣ်ထီၣ် ယွၤဒ် တၢ်လုၢ်ဒိၣ်ပုၤဒိၣ် အဒိၣ်ကတၢ်ဒီး ဟဲစိၣ်အိၣ်ထီၣ်န့ၣ်န့ၣ်လၢ တၢ်သးခတဘိယုၤယီၤ, တၢ်သးခလၢ အကတၢ်တအိၣ် - ဒီးဒိၣ်န့ၣ်တၢ်လုၢ်တၢ်ဂၤလၢအမၤမ့ၢ်မၤသးဖဲဝဲန့ၣ် သ့သ့ၣ်တဖၣ်န့ၣ်လီၤ.

မၤယွၤအတၢ်
 ဒီးတၢ်သးခ !
 စံးထီၣ်ပကြာ ၁၀၀:၂

ဆကသ့ၣ်ယုၤရဲန့ၣ်လိၣ်စာ
 Myanmar Inland Missions
 Pinlong 8/A - 55, Boyoke Road
 Kalaymyo.

တၢ်ယုထံၣ် တၢ်သးခ

လံာ်စိဆ့တၢ်မ့ၢ်တၢ်တီယုဘိ

မ့ၢ်နသ့ၣ်ညါလၢ

ယွၤစံးပၢ်ပုၤလၢ

ပကဘၣ်ယုထံၣ်ပတၢ်

သးခ ?

မ့ၢ်လၢစုၢ်တီးတၢ်လၢယွၤအပူၤတကျဲဒီး
 တဟ့ၣ်လီၤ နၢလၢနသးအတၢ်ယုတဖၣ်
 လၢနသးလီၤ.

စံးထီၣ်ပကြာ ၃၅:၄

Sakaw Karen Dialect

